

# CAMERA DEI DEPUTATI N. 3078-A

## RELAZIONE DELLA III COMMISSIONE PERMANENTE

(AFFARI ESTERI E COMUNITARI)

*(Ai sensi dell'articolo 79, comma 15, del regolamento)  
presentata alla Presidenza l'8 ottobre 2002*

(Relatore: **PAOLETTI TANGHERONI**)

SUL

### DISEGNO DI LEGGE

**APPROVATO DAL SENATO DELLA REPUBBLICA**

*il 24 luglio 2002 (v. stampato Senato n. 1032)*

PRESENTATO DAL PRESIDENTE DEL CONSIGLIO DEI MINISTRI  
E, *AD INTERIM*, MINISTRO DEGLI AFFARI ESTERI  
**(BERLUSCONI)**

DI CONCERTO CON IL MINISTRO DELLA GIUSTIZIA  
**(CASTELLI)**

E CON IL MINISTRO DELLE INFRASTRUTTURE E DEI TRASPORTI  
**(LUNARDI)**

Ratifica ed esecuzione del Protocollo concernente un emendamento alla Convenzione sull'aviazione civile internazionale, fatto a Montreal il 1° ottobre 1998

*Trasmesso dal Presidente del Senato della Repubblica  
il 25 luglio 2002*

ONOREVOLI COLLEGHI! — La Commissione affari esteri e comunitari ha approvato il disegno di legge n. 3078 con l'applicazione dell'articolo 79, comma 15, del regolamento, adottando la relazione al disegno

di legge presentato al Senato, che viene allegata.

**PAOLETTI TANGHERONI**, *Relatore*

## ALLEGATO

Il Protocollo relativo all'emendamento alla Convenzione sull'aviazione civile internazionale, fatta a Chicago il 7 dicembre 1944, di cui all'oggetto, è stato redatto ed entrerà in vigore in base a quanto previsto dall'articolo 94, lettera *a*), della Convenzione medesima, e concerne l'inserimento, tra le lingue in cui essa è stata tradotta, anche della lingua cinese.

La lettera *a*) del citato articolo 94 prevede, infatti, che « Ogni proposta di emendamento alla Convenzione deve essere approvata dai due terzi dell'Assemblea ed entra in vigore, per gli Stati che hanno ratificato l'emendamento, dopo ratificazione da parte di un certo numero di Stati contraenti fissato dall'Assemblea. Tale numero non può essere inferiore ai due terzi del numero totale degli Stati contraenti ».

L'emendamento in questione non comporta oneri finanziari a carico del bilancio dello Stato e non incide sulla normativa interna.

**PARERE DELLA I COMMISSIONE PERMANENTE**

(AFFARI COSTITUZIONALI, DELLA PRESIDENZA DEL CONSIGLIO E INTERNI)

esaminato il disegno di legge A.C. 3078 recante ratifica Protocollo di un emendamento alla Convenzione sull'aviazione civile internazionale;

rilevato che le disposizioni recate dal disegno di legge sono riconducibili alla materia « politica estera e rapporti internazionali dello Stato » che la lettera *a*) del secondo comma dell'articolo 117 della Costituzione riserva alla potestà legislativa esclusiva dello Stato;

ritenuto che non sussistano motivi di rilievo sugli aspetti di legittimità costituzionale;

esprime

**PARERE FAVOREVOLE**

\_\_\_\_\_

**PARERE DELLA IX COMMISSIONE PERMANENTE**

(TRASPORTI, POSTE E TELECOMUNICAZIONI)

**NULLA OSTA**

\_\_\_\_\_

## DISEGNO DI LEGGE

—

### ART. 1.

1. Il Presidente della Repubblica è autorizzato a ratificare il Protocollo concernente un emendamento alla Convenzione sull'aviazione civile internazionale, fatto a Montreal il 1° ottobre 1998.

### ART. 2.

1. Piena ed intera esecuzione è data al Protocollo di cui all'articolo 1, a decorrere dalla sua entrata in vigore, in conformità a quanto disposto dallo stesso Protocollo.

### ART. 3.

1. La presente legge entra in vigore il giorno successivo a quello della sua pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale*.

